

拉奥说印将努力改善印巴和印中关系

【法新社新德里七月十三日电】外交部长拉奥今天说，印度将继续努力改善与巴基斯坦的正式和友好关系，但同时仍要对这一地区的军备竞赛的危险保持警惕。这是印度对外政策中印巴关系部分的要点。他说，印度的政策中的这两个因素并不是相互排斥的。拉奥先生还说，印度将继续努力改善与中国的关系，但是关系的任何改善必须与边界问题“紧密地”联系在一起。

反革命作斗争。

匈牙利的调子则大不相同。匈牙利集中攻击团结工会的“极端分子”。官方的新闻宣传强调了波兰的经济混乱状况，但又赞成社会主义革新的原则，只要在实行这种革新的同时秩序和生产有保证。

罗马尼亚继续自行其是，只是偶而提醒注意不干涉原则才打破它的意味深长的沉默，它甚至有一次公开表示支持波兰准备斗争的党领袖卡尼亚。

.....但是，他们不会为教条去斗，而是为真正的社会主义、人类尊

严和参与波兰决策的真正权利而奋斗。”评论还说，不应当因为波兰工人正在为得到社会主义应该给予他们的东西而奋斗，就指责他们在搞修正主义。

工会的机关报《劳动之声报》在一篇评论中说，波兰党切勿辜负波兰人民寄予它的希望。

题的“全面政治解决方案”。

罗慕洛说，中国支持的这一派是“不可原谅的”，因为这一派“既野蛮又残酷”。

罗慕洛说，他甚至拒绝同参加这次会议的波尔布特的代表握手，因为“我并不要使我的手被波尔布特的那些刽子手的鲜血所玷污”。

【合众国

际社七月十三日综述稿】中国和东盟五国一马当先，率领亚洲战线争取解决柬埔寨问题。

印度尼西亚外交部说，这些国家一贯要求越南军队全部撤出柬埔寨，但是，东盟国家现在又打算提出一项决议草案，只要求“在柬埔寨的所有军队都解除武装”。

印度尼西亚发言人说：“在（联合国）会议开始以前在纽约举行的一次非正式会议上，这个新的主张已经得到一些不结盟国家的赞成。”

他说，中国代表团立即表示反对为为期四天的联合国会议准备的这项包括两点内容的决议草案。

苏欧国家掀起反对波兰改革的宣传运动

法新社说只有罗马尼亚例外它甚至公开支持卡尼亚

【法新社维也纳七月十三日电】东方集团的东家出于对其任性的兄弟波兰的焦虑，在波兰关键的党代表大会明天于华沙开幕之前，掀起一场宣传运动，彻底亮出了它们反对改革的观点。

波兰所有的伙伴都利用官方宣传机器每天发出表示它们担心的警告，并誓言支持波兰党内最保守的强硬分子。只有罗马尼亚例外。

他们梦寐以求的希望是，波兰统一工人党明天开幕的特别代表大会，将标志着从去年八月三十一日以政府和工人在格但斯克签署协议为开端的这段历史的终结。

他们说，即使这一想法不切实际，继续向华沙施加反对改革的压力，也是至关重要的。

罗慕洛认为

柬问题会议能起到向越苏敲警钟作用

说他对通过协商消除东盟和中国的分歧感到乐观

【合众国际社纽约七月十四日电】菲律宾外长罗慕洛今天说联合国柬埔寨问题会议是一个伟大的胜利，尽管苏联和越南对会议进行了抵制。

然而，罗慕洛激烈谴责了波尔布特政权在柬埔寨的暴行。

罗慕洛在菲律宾使团驻地举行的记者招待会上说，七十八个国家参加这次会议这个事实就是一个迹象，表明他们认为河内和莫斯科方面应该懂得世界反对它（越南入侵柬埔寨）。

他说，促使召开这次会议的东盟成员国原来预

料，只会有四十到六十个国家参加这次为期五天的会议。

这位老资格的菲律宾外交官说，他感到惊奇的是，差不多有八十个国家决定参加这次会议，虽然苏联集团抵制这次会议。

他说：“这确实是一个伟大的胜利。”

这次会议起到“向河内和莫斯科敲警钟”的作用，即大多数国家都反对二十万越南军队继续呆在柬埔寨。

他说，面对苏联集团的抵制，东盟国家将在今后召开另一次会议，希望

把莫斯科和河内拉到会议桌旁。

有人问东盟国家为使越南撤出柬埔寨是否会越南施加经济和外交压力，罗慕洛说：“对，毫无疑问。”

他说，东盟将极力要求联合国停止对越南提供经济援助。

关于东盟和中国就柬埔寨问题提出的决议草案中存在的某些分歧，罗慕洛说，他认为，这些分歧是可以消除的。

罗慕洛说，东盟要求这次会议不要保护波尔布特政权，而是要维护联合国宪章，找出柬埔寨问

南通社综述各国代表发言

【南通社纽约七月十四日电】在关于柬埔寨问题的国际会议上，到目前为止在辩论中发言的各位代表都要求越南军队无条件撤出柬埔寨，并要求让柬埔寨人民有机会自己决定自己的未来。

东盟国家认为，这次会议的主要目的是解决柬埔寨问题，而不是审判越南。

这次关于柬埔寨问题的会议变为表现大国的竞争的论坛，而危险的是，同这个比较合理的路线形成对照的是，人们注意到，两大国——美国和中国——的代表虽然也完全支持这次会议的基本目标，但是它们不放任何机会来利用会议攻击第三个大国——苏联。

但是，它们不放任何机会来利用会议攻击第三个大国——苏联，尽管苏联没有参加会议，民主柬埔寨负责外交事务的副总理英萨利可以理解的强烈情绪谈到了越南的入侵。

在柬埔寨之外，还有一组强烈的谴责，并要求和越南军队撤出柬埔寨，并要求和越南军队撤出柬埔寨，并要求和越南军队撤出柬埔寨。

在柬埔寨之外，还有一组强烈的谴责，并要求和越南军队撤出柬埔寨，并要求和越南军队撤出柬埔寨，并要求和越南军队撤出柬埔寨。

在柬埔寨之外，还有一组强烈的谴责，并要求和越南军队撤出柬埔寨，并要求和越南军队撤出柬埔寨，并要求和越南军队撤出柬埔寨。

在柬埔寨之外，还有一组强烈的谴责，并要求和越南军队撤出柬埔寨，并要求和越南军队撤出柬埔寨，并要求和越南军队撤出柬埔寨。

在柬埔寨之外，还有一组强烈的谴责，并要求和越南军队撤出柬埔寨，并要求和越南军队撤出柬埔寨，并要求和越南军队撤出柬埔寨。

在柬埔寨之外，还有一组强烈的谴责，并要求和越南军队撤出柬埔寨，并要求和越南军队撤出柬埔寨，并要求和越南军队撤出柬埔寨。

在柬埔寨之外，还有一组强烈的谴责，并要求和越南军队撤出柬埔寨，并要求和越南军队撤出柬埔寨，并要求和越南军队撤出柬埔寨。

在柬埔寨之外，还有一组强烈的谴责，并要求和越南军队撤出柬埔寨，并要求和越南军队撤出柬埔寨，并要求和越南军队撤出柬埔寨。

在柬埔寨之外，还有一组强烈的谴责，并要求和越南军队撤出柬埔寨，并要求和越南军队撤出柬埔寨，并要求和越南军队撤出柬埔寨。

在柬埔寨之外，还有一组强烈的谴责，并要求和越南军队撤出柬埔寨，并要求和越南军队撤出柬埔寨，并要求和越南军队撤出柬埔寨。

在柬埔寨之外，还有一组强烈的谴责，并要求和越南军队撤出柬埔寨，并要求和越南军队撤出柬埔寨，并要求和越南军队撤出柬埔寨。

在柬埔寨之外，还有一组强烈的谴责，并要求和越南军队撤出柬埔寨，并要求和越南军队撤出柬埔寨，并要求和越南军队撤出柬埔寨。

在柬埔寨之外，还有一组强烈的谴责，并要求和越南军队撤出柬埔寨，并要求和越南军队撤出柬埔寨，并要求和越南军队撤出柬埔寨。

在柬埔寨之外，还有一组强烈的谴责，并要求和越南军队撤出柬埔寨，并要求和越南军队撤出柬埔寨，并要求和越南军队撤出柬埔寨。

在柬埔寨之外，还有一组强烈的谴责，并要求和越南军队撤出柬埔寨，并要求和越南军队撤出柬埔寨，并要求和越南军队撤出柬埔寨。

在柬埔寨之外，还有一组强烈的谴责，并要求和越南军队撤出柬埔寨，并要求和越南军队撤出柬埔寨，并要求和越南军队撤出柬埔寨。

在柬埔寨之外，还有一组强烈的谴责，并要求和越南军队撤出柬埔寨，并要求和越南军队撤出柬埔寨，并要求和越南军队撤出柬埔寨。

在柬埔寨之外，还有一组强烈的谴责，并要求和越南军队撤出柬埔寨，并要求和越南军队撤出柬埔寨，并要求和越南军队撤出柬埔寨。

在柬埔寨之外，还有一组强烈的谴责，并要求和越南军队撤出柬埔寨，并要求和越南军队撤出柬埔寨，并要求和越南军队撤出柬埔寨。

波党第九次特别代表大会开幕

外评述

交，一派希望先选新的中央委员会，而另一派则希望先选出党的领袖。是苏的忠实盟友，在大会开幕前的预备会议上，代表们在程序问题上吵得不可开说。卡尼亚一再申明，他仍然致力于波兰的政治革新，同时保证波现在和将来都

【德新社华沙七月十四日电】波兰共产党领导人卡尼亚今天在首都主持党的特别代表大会的开幕式时证实了他要实行温和政策的政策。

这位党的领导人讲话之后，大会就如何选举党的新领袖进行了热烈的讨论。大多数代表赞同由大会全体代表选举卡尼亚当党的新领袖。

这里没有人对卡尼亚会再次当选为党的领袖表示怀疑。人们预料，由全体代表选举他为党的领袖将提高他的威望。

虽然卡尼亚几次提到反革命图谋的危险，但没有进行任何强烈的谴责。他再次向代表们保证，党不会背离社会主义道路。

他强调说，波兰现在和将来都是苏联的忠实盟友。他说，波兰经常以实际行动说明，一个强大而独立的社会主义波兰是符合苏联的利益。

卡尼亚还说，另一方面，苏联的强大和它享有的威望也是符合波兰的利益。苏联对波兰是可以信赖的。

他说，政府将加强同教会的合作，以利于人民的事业并缩小冲突的范围。

【路透社华沙七月十四日电】国家电视台说，在上午举行的秘密会议上，一千九百六十四名代表未能在怎样选举党领袖的问题上取得一致意见。

电视台说，需要进行更多的讨论来解决一个“动感情的”争论，即辩论中的一派希望先选出新的中央委员会，而另一派则希望先选出党的领袖。

卡尼亚一再申明，他仍然致力于波兰的政治革新。

【法新社华沙七月十四日电】讨论程序问题的预备会议吵得不可开交，在辩论有关选举中央委员会、政治局和第一书记的规定时僵住了。为了使代表大会准时正式开幕，讨论程序问题的会议不得不暂时中止。

法新社说格里申在波党九大的讲话是去年夏天以来最令人宽慰的发言

【法新社华沙七月十四日电】参加波共第九次代表大会的苏联代表格里申今天说，使波兰摆脱它的危机是“一个完全取决于波兰人民的问题”。

格里申有关波兰的发言是俄国官员自从去年夏天发生罢工浪潮以来所发表的最令人宽慰的发言。

格里申说，波兰共产党“能够重新获得全国的信任”。

他在今天在这里开幕的代表大会上说：“我们

确信，波兰统一工人党（共产党）将能够克服严重的危机和打击反革命。”

可是，苏共政治局委员兼莫斯科市委第一书记格里申又说：“我们的党对一个兄弟国家的命运不能无动于衷。”

他谴责了那些“企图欺骗工人阶级的敌对势力”，并指责“美帝国主义和西德修正主义”的目的是“取消共产党的领导作用”并在波兰“恢复资本主义秩序”。

台报说台文坛呈现两种值得忧虑的现象

文艺作品商品化 真正的文学作品衰弱和抬不起头来

【台湾《中国论坛》五月号社论】题：建立真正的文艺批评

当前文坛呈现两种值得忧虑的现象：一是作品的商品化。文艺的招牌挂在商店的门框上，而所谓作品变成五光十色的好颜色。这类货色不单可以消遣，而且提供刺激，使读者由陶醉而麻醉，终至日

趋沉沦而不自知；诸如色情其实的恋爱故事、鲜血淋漓的武侠长篇、炫奇弄怪的间谍小说，以至散播庸俗恋爱观的新鸳鸯蝴蝶派，或以刻画变态人性为职志的所谓现代创作，都属于这一范围。这类货色流行广、污染力强，故

其有害远超过僵化的教条或八股。另一是真正的文学作品衰弱。凡是以严肃的态度、纯正的目的以及艺术的手法写成的作品，无论在质与量上，都日见低落。它们在一般期刊上不易获得发表的机会，在出版物中也难以立足；即使若干文艺奖金机构，似乎也吝于给他们好运道。由于真正的文学作品抬不起头来，而导致真正作家的创作力衰退。以上这两种现象，同时显现文坛上的一种强烈对比，一种相互消长，正如所谓“劣币驱逐良币”。

我们文坛上的魔长道消现象，从某一个角度看，也是自由开放社会的一种反映。在工商业急速发展的情况下，文艺商品化似乎难以避免。而我们又不像集权政制那样制订文艺政策或路线，去加以压抑与使之就范。我们毋须并且不屑于如此，因而要为文艺进入主流导向，便不得不借重文艺批评的力量，去鼓励正大的文风，提高创作与欣赏的水准；我们须善尽主观的努力，促使文艺批评对于当前文坛发生匡正纠谬、拨乱反正的作风。怎样建立

严正的文艺批评？我们愿就此一问题提供三点浅见：一、文艺批评须据于一种文艺理论，而产生其方法和价值尺度。文艺批评虽然并非文艺理论，但不能缺乏理论基础。因而建立文艺批评必须建立一套文艺理论，而后才能牢牢固根。这自然不是易事，但值得文艺批评工作者努力以赴。

二、文坛须造成一种适合文艺批评发展的气氛。首先作家应有容忍批评、接受批评的雅量。不要以批评为冒犯尊严，甚至以为是有意度的攻击。文艺批评怎么能存在？作家如能进一大步，不单接受批评，且提供创作经验与心得，则作家和批评家的和衷共济，当有助于文艺批评的进展。至于一般期刊的编者，要有容纳批评文章的眼光跟胆量，给予相当的篇幅，提供文艺批评的用武之地。

三、文艺批评家须具备相当高深的学养。文艺批评的相关学科繁多，一个有志者须在锻炼他批评能力的同时，不断在学问的领域多所涉猎，以加强其识见的深度与广度。这样，所写的批评文章，才会成为最受批评的文章。此外，在做人的修养上，要兼具批评家的气质又有相当的器度，方不至形同图书宣传员或攻击人身的打手，使批评家成为最受批评的人物。

港报评介《台湾乡土作家近作选》

【香港《明报》五月三十日文】题：台湾乡土作家近作选

新版的《台湾乡土作家近作选》中，收录了十位台湾乡土作家的十篇代表作。

这十位作家，除了英年早逝的李双泽之外，陈映真、宋泽莱、陈镜花、洪醒夫、钟肇政、钟铁民、张大春、季季和履疆，他们都是现在台湾受读者欢迎的几位作家。

李双泽只在世界上活了二十八年，他除了擅长写小说之外，还能作曲写画唱歌，且兼习建筑。

本书选录了李双泽曾被评获第九届吴浊流文学奖的遗作《终战之赔偿》——用这句日文作题目的短篇小说，笔调嘲讽活泼，但含意却严肃深刻。

陈映真的《夜行货车》，是他中断写作生涯七年后，又重新执笔的第

一篇作品，曾获得第十届吴浊流文学奖，他采用了一个十分庞大复杂的题材，紧凑浓缩成为精密引人的巨型短篇，认真地来剖白台湾社会上存在着的许多问题。

他清晰地显示出，人们依然处身在虚无不实的时空架构，似乎唯有从乡土母源的肯定中重建新的生存方向，让历史像疾行的“夜行货车”向前奔驰——展示出一个诚挚知识分子的良知和愿望。

其他如有寻觅血缘关系的《微细一柱香》，以歌仔戏逐渐被时代淘汰，而其中演员没落凄苦情况的“散戏”，和借白翎鸪的遭遇，探讨在工业化机械化的农村，人们应留意些什么的“白翎鸪之歌”，此外还有反映台湾学生情况的《秋意》、《鸡翔图》是取材于三十年前由大陆到台湾的军人的生活，属于写实文学。

笔调轻松清新的《鸪》是反映台湾都市小市民的生活小说，《蛊》却是写农村的转变中酝酿着的新的生存道德观。

本书每篇的写作手法均不同，而且这本书的编委会为了使读者更容易领会作者要表达思想和感情，除了在每篇小说前都对作者作了介绍之外，并将每篇小说都进行了详细的评论和解说，令读者阅读起来，能更容易的去领会。

从内心里强烈希望秩序井然、和平安定，让政府去处理外交、经济、社会以及所有其他政策问题，而他们则只管自己的事情，一心扑在家庭、朋友和没完没了地寻求较好的消费品的事情上，要知道苏联

他那一代人物，有可能决心在国内的工业和农业中试一试权力下放的办法。但他对西方或中国的调门不大可能突然变得温柔起来。他可能不像年纪更大的领导人那样地忠于马克思列宁主义的意识形

态，但他必须是一个强烈的爱国者，对外部世界既不了解，又持怀疑态度。

由于九个世纪以前蒙古人的入侵使俄国人染上了恐惧东方的毛病，他也肯定会对中国的出现感到忧心忡忡。罗曼诺夫从来没有访问过美国。事实上，柯西金去世以后，苏联最高层领导人中只有勃列日涅夫和葛罗米柯对美国具有第一手经验，不过这个经验也只是浮光掠影。自从葛罗米柯年轻时开始在华盛顿担任外交官，接着在第二次世界大战期间担任大使，已经过去四十年了。至于戈尔巴乔夫一代，我们知道得不够多。这一代人的教育没有被战争中断。他们十几岁的时候是在斯大林时代度过的，他们经历了赫鲁晓夫在五十年代后期尝试的解冻，然后又再次遭到他的压制。他们尝受过战后的艰难困苦，也亲眼见到三十年来生活水平的逐渐提高。

所有这些是否使得这一代人比较注重实际，较少地注意意识形态？还是刚好相反？

勃列日涅夫的一代非常清楚地知道美国的核力量。在那些可能促使苏联内部发生迅速变化的力量中，人们不得不把东欧人民的反抗包括在内。

如果华沙和格但斯克的民众骚乱沸溢起来……如果苏联军队不能迅速扑灭这场反抗……如果捷克斯洛伐克和匈牙利的被抑制的愤怒情绪也跟着爆发出来……如果苏共中央委员会中那些举足轻重的成员认为他们的领导人面临着实际上丧失在苏联边界和西德之间的缓冲地带以及华沙条约组织分崩离析的局面……那么这里确实有可能发生迅速的变化。

其他促使发生变化的力量可能包括少数民族的暴乱。除了东欧的骚乱以外，阻止发生迅速变化的力量似乎强于促使发生这一变化的那些力量。这些阻止力量包括：

——党的控制：苏联共产党对社会各个方面和对武装部队的各个方面的控制极为彻底，以致老百姓或军人起来造克里姆林宫的反的可能性比许多发展中国

美报驻苏记者威利斯文章之五

《苏联前途如何，它对西方意味什么？》

家还要遥遥无期。在国外使苏联人成为一种威胁的那股力量，在国内是用来对付它自己的人民的。

——党的成就：列宁接过来的是一个被寒冬、饥荒和战争破坏得疮痍满目的国家——一个沉睡的、幅员辽阔的农业国，然而也是一个曾经迅速地实现工业化、在石油、铁路和交通方面达到非常高的增长率（尤其是在一九零九至一九一三年期间）的国家。当时这个国家的发展虽然不平衡，但却是确定无疑的，使它在煤、铜、铸铁和钢的生产方面列居世界第十位之内。苏联共产党使新苏联成了一个名符其实的超级大国，扩大了沙皇俄国的疆界（波兰的一部分、波罗的海三国、蒙古），保持了其余领土（阿塞拜疆、中亚和乌克兰）的完整，在仅仅六十三年中取得这些成就是了不起的。这就是党员和非党员都引以自豪的理由。

——地理：克里姆林宫的任何新领导人，将继续世界上任何别的国家都没有的最长边界。他们将随时不忘外来侵略的威胁。他们将不得不研究一种意识形态，这种意识形态宣扬外部世界随时准备破坏世界上第一个社会主义国家。

——历史：新领导人将要接管的是这样一个国家，在这个国家里，没有个人享有权利的传统，没有基层民主，没有可供政府、法庭、工业界、农民、上层人士、城市、经理人员和专业工作者共享的政治权力。

——爱国主义：苏联党现在巧妙地把它自己同“俄罗斯母亲”联系在一起。

同我谈过话的俄国人可能低声地对共产主义的某些方面提出批评——但他们都是忠心耿耿的爱国者。

——社会制度：苏联的社会制度，是由莫斯科的党总部安排等级和特权的一种制度。有地位的人，要为保持赐给他们这种地位的制度进行斗争。没有地位的人想要地位。他们并不想推翻这个制度。那样造成的混乱可能毁掉所有的特权。

我在四年半的时间里面谈过的少数普通老百姓，

的制度一般来讲是不能提供较好的消费品的。

现在苏联共产党继承了沙皇分配等级的做法，每一级有明文规定的特权。“狂热的妒忌”是苏联生活的一大特点。它是妨碍变革的，而不是造成变革的。

——社会地位的升降：这一组文章中第三篇扼要介绍的五种社会等级，使人们拥有在等级与等级之间以及等级内部向上爬的大量机会——虽然从社会地位正在上升的那一级爬到最高一级的机会不是很多。这个国家是由最高一级的那些人统治的，通往最高一级的必经之路是拥有一千七百万党员的共产党本身。

赞成保持现状的力量超过了要求变革的力量。

这并不是说就不会进行变革，而是说可能慢慢地进行改革——这些变革可能是限制性的而不是放松限制的性质。

许多西方专家认为，目前的这种制度将可以持续五十年，或更长一点。他们摒弃那种坚持说俄国的第二次革命即将来临的大胆的想法。他们认为持不同政见者是庞大国家中的极少数。他们与传统的学派意见一致，认为苏联境内的真正变革必然是从内部发生，而不是从外部来的。然而，西方世界需要找出一种较好的方法来对付苏联的挑战。

西方也需要现实地估计苏联的实际力量，这是与所想象的力量截然不同的。

西方也需要注意对克里姆林宫讲话调子。小看苏联成就的话几乎是不能让苏联人听到的。采取那种认为他们没有合法的世界利益的行动也是不行的。高人一等地对莫斯科讲话是行不通的。苏联人尽管脸皮很薄，但是也是十足的现实主义者：对他们来说，比较重要的是看你做什么而不是看你说话。说大话、做小事是同莫斯科打交道中会带来灾难的一种办法。

苏联和西方之间的关系现在和将来根本上都是一种敌对关系。西方应该这样地对待这种关系——坚定地、不抱任何幻想。如果设想克里姆林宫会打算让步和洗手不干的话，就会一事无成。（下）

【埃菲社伦敦七月四日电】题：英国的报业象瘦弱的奶牛

英国的报业，由于生产费用增加，成本不断提高，而销售价格无法抬高，发行量又大在减少，所以在经济上出现贫血状况，就好象瘦弱的奶牛，简直挤不出奶来。

目前，英国的多数大报，不得不靠国家石油获得的利润、饭店和旅馆业，乃至从事制造澡盆的企业赚钱来资助，才勉强生存下来。

从今年上半年情况来看，英国报业很不景气；年终将出现巨额赤字。在伦敦出版的全国性报纸《泰晤士报》将亏损八百万英镑。英国《卫报》今年将出现三百五十万英镑的赤字；早在一八二二年创刊的《观察家报》也将损失二百二十万英镑。

《金融时报》是英国金融垄断阶层的喉舌。去年，为了使年终结算趋于平衡，不得不资助了二百二十万英镑。今年上半年已出现发行量显著下降的趋势。

唯一能维持现状的是《太阳报》和《每日镜报》。

为了吸引读者，伦敦

用超声波发现多棱宫的暗道

【苏联《劳动报》六月十二日报道】基辅科学研究所和地方建筑联合企业的专家们，在用超声波探查多棱宫时发现了暗道。并不排除克里姆林宫的原统治者把文件和有科学历史价值的物品砌入暗道墙壁中。

【香港《大公报》六月十六日文】题：毒针行刑代替电椅

如果没有新的变化，美国第一名被用毒针注射执行死刑的犯人，将于下月在俄克拉何马州出现。

当初主张用毒针“人道毁灭”死囚的人，如今已是长住白宫的总统；原来用电椅行刑的俄克拉何马州已由州议会通过了用毒针行刑的立法；在俄克拉何马州立监狱中的死囚希斯，已经放弃了要求延期行刑的权利。只要行刑命令一下，一项新的美国历史纪录就要创造出来。

在这个世界上，不仅法律上应有死刑，就是判了死刑，用什么方式来行刑，也因为历史因素而有所不同。英国过去用绞刑，法国用断头台，纳粹德国为了大量屠杀犹太人而使用煤气室，更多的国家则用枪决。就是美国五十个州，也是各施各法，电椅、煤气室、绞刑、枪决等等不一而足。现在，则除了俄克拉何马州之外，另外还有三个州——得克萨斯州、爱达荷州、新墨西哥州也都由州议会通过了毒针行刑法案，准备实施。

若干年来，俄克拉何马州一向采用电椅执行死刑。死囚坐在电椅上，双手

好几家日报抛出了最后一招：抽彩票，力图吸引读者，以摆脱困境。不少市民为此耗费了许多英镑。

大金融家廷尼·罗兰借报业萧条之机，玩弄阴谋手段。他一边出低价购买《观察家报》，同时又

积极筹划为伦敦创办另一家晚报。

比较保守的报纸《每日邮报》也绞尽脑汁，企图以出版星期日增刊的方式来填补《星期日快讯》（二十年前就不见了）所留下的历史空缺。另外，在伦敦，一些星期日也出版的报纸，都在增出画刊上想点子。发行量不太的《星期日快报》从几周前就开始出画报增刊。但到目前为止，仍未刹住发行量下降的趋势。

在激烈竞争的形势下，有些报纸不惜成本，纷纷去抢英国电视的商业节目，以便大作广告。

去年，英国报业仅在广告费用上就花掉了一千多万英镑。

观察家们认为，英国的报业萧条是与英国的经济衰退有直接关系，尽管各家报纸在拼命调整“腰带”，恐怕也会越勒越紧。瘦弱的奶牛是难于挤出多少奶来的。

东德用微型电子仪器代替交警指挥车辆

【苏联《劳动报》六月二十八日报道】微型电子仪器已经成为人们的可靠助手。不管是食品店的售货员还是炼钢专家，不管是企业的工人还是经理，现在都离不开它。微型电子仪器可以完成各种各样的任务，它能在几秒钟内向人提出最理想的方案，下面介绍一下它在交通部门的应用。

东德各大城市的各个最热闹的十字路口，在交通最拥挤的“高峰”时期，信号灯一般都停止使用，因为这种信号灯只能

机械地按规定的间隔发出信号，无法灵活处置，迅速疏散拥挤的车辆。

现在，微型电子仪器已经能够代替交警来指挥车辆。德累斯顿市最热闹的一个十字路口，已经连续几个月不见警察的影子了，但是那里的交通秩序井然，一点也没有拥挤堵塞的现象。那里的信号灯，按各个方向车辆运行的情况，自动地进行调节，改变信号，使每一辆汽车都不白白地停留耽搁时间。

信号灯是由电脑控制

【苏联《劳动报》六月二十八日报】这种供暖系统的设计是利用维也纳地下铁道隧道和车站里储存的热量来供居民取暖。按一般设计标准，地下铁道居民的温度在夏天应保持在摄氏十九点五度，冬天应保持在摄氏十七点一度左右。多余的热量过去都是白白地释放到空气中浪费掉了，但是现在可以把它收集起来给住宅供暖。

英百万富翁罗兰购买《观察家报》

【路透社伦敦七月九日电】英国政府今天批准百万富翁、企业家罗兰购买《观察家报》。政府是在接受了罗兰和《观察家报》记者商定的关于保证该报编辑方针的独立性的条件后，批准购买这家报纸的。

美国石油公司大西洋里奇菲尔德公司，将《观察家报》出售给罗兰先生的跨国贸易公司“朗尔霍

公司”的子公司“乌特拉姆公司”的决定，受到了人们的普遍批评。

英国垄断事业管理委员会还需要对这项涉及到六百万英镑的交易进行调查。

因为，乌特拉姆已经是《格拉斯哥先驱报》的老板，《观察家报》和《格拉斯哥先驱报》的总发行量将超过五十万份。

《毒·针·行·刑·代·替·电·椅》

香港《大公报》载文说，美国俄克拉何马等州由州议会通过毒针行刑法案，准备实施，但遭到美国医学会等的抵制

双脚都被缚上电极，行刑官一声令下，操纵室猛地将高压电流开关打开，只见死囚身上冒出一阵轻烟，就结束了生命。据说这种行刑法比其他方法致死速度都快，因此，俄克拉何马州在一九六六年以前一共处决了八十二名死囚，都是用电椅作为工具。

美国南方各州的死囚较多。那是因为百多年来，黑人那里饱受压迫，很多黑人无缘无故地或小事变大地被送上电椅。俄克拉何马州一共处决了八十二名死囚，人数之多，在美国算是突出的了。

电椅行刑虽然以“人道毁灭”为名，但内中也有许多花样。也就是在这一州里，有过这样一个故事，一名囚犯因在狱中杀死了狱官，被判死刑。送上电椅。就在被绑缚椅上时，他才知道，行刑人是在被杀死的狱官的好友。据事后其他人揭发，此次行刑过程甚长，行刑

人故意在增加电压时放慢了速度，放长了时间，把犯人折磨够了，才增加电压送掉他的性命。

有没有比电椅更加“人道”的毁灭方法呢？现任美国总统里根一九七三年出任加州州长时，第一个在全国鼓吹用注射方法代替其他方法。他当时说，“我曾经作过农民，养过马匹，我素来知道，马匹受伤之后，就要予以人道毁灭。方法很简单，请兽医来打上一针，那匹马就长眠了”。

早在一八八七年，美国医生组成的委员会就认为当时使用的绞刑过于拖延时间，因而提出给予毒剂，或用吗啡进行静脉注射。一九五三年，英国死刑研究委员会也曾经讨论另寻其他行刑办法。

不过，英国这个委员会的结论是否定的。它说，如果某些死囚有特异的身体健康条件，或死囚因为神经过份紧张而使

的。电脑装在路边一个铁制岗亭里。沥青路面下面，藏着电子计数器，有关地面各个方向车辆运行密度的信息就从这些计数器发送到电脑中去。电脑迅速计算以后，很快向信号灯发出指令，让某个方向的车辆先行。如果路口车辆很少，那么不管车辆从哪个方向驶来，电脑都一律开绿灯。

这种带电脑的信号灯造价比起一般的信号灯来

西德的流动图书馆

【希腊《每日新闻》五月二十四日文章】题：西德有一百四十个流动图书馆。副题：去年借出图书一千一百万册

据统计，西德共有一百四十个流动图书馆。去年，这些图书馆向读者借出了大约一千一百万册图书，杂志，还有唱片。

在这些图书馆中，有一百〇一个图书馆在城市

说，自然要昂贵些。但是，它可以得到补偿。据专家们计算，在使用带电脑的信号灯的十字路口，由于汽车耽搁的时间缩短，每年可以节约汽油五千公升，由于路口车辆流动加速，还节约了不少时间。

东德首都的市内铁路车辆上，有的电气机车也装上了微型电子仪器。市内铁路的每一路段的情况，都储存在它们的电脑中。

因此，它们可以及时向司机提醒，在哪个路段可以加速行驶，在哪个路段必须拉制制动闸。这样，可以使机车节约电能约百分之十五。

地区巡回，其余的巡回于农村。

北莱茵—威斯特伐利亚州的流动图书馆最多，有四十八个。西德的第一个流动图书馆于一九二六年在沃尔姆斯城就建立了。这些图书馆除了按通常规定的时间借还图书外，还向小学、中学、大公司、养老院和职业训练中心等单位借出图书。

长度达二十七公里。就所售书籍的数量和种类计算，它也名列世界最大的前五名书店内。

它的一点经营方针很值得称赞。

为了鼓励加拿大年青作家写作，无论他们的著作有没有销路，都可以在这里和读者见面，在书架上占一席位。书店的企鹅丛书是北美洲最完整的，这也是它吸引读者的特点之一。

由于书店面积大，书店大门附近设有一个电子地图。顾客只需按钮，说出要找书籍的类别，地图便会显示出走到书籍陈列架和陈列桌的总

静脉收缩，毒剂注射并不能立时使人死亡。药剂配得好，打针打得好，也许会死囚迅速昏迷并致死，但如果处理不好，也可能造成一种过程极长极为痛苦的死亡。

在美国俄克拉何马州议会通过毒针行刑法案之后，美国医学会，当地的医生团体，以及美国食物和药品管理局，都反对开方提供毒剂，或提供专业知识及技能，来为这种工作服务。

死刑的全部过程以及最后结果，按理说应该有官方及民间见证人，最后并由验尸官证明死亡。但俄克拉何马州惩戒厅医务负责人已下令属下一百四十六名医务人员，禁止应邀参加任何用毒针行刑的执法并为其作证，只可以事后在验尸房中验尸以确认其死亡。

毒针注射行刑虽然以更加“人道”为名，但据说还有另外的因素。俄克拉何马州议会在一九七七年通过这项法案时，适值本州财政情况十分拮据。电椅久用，已告失灵，如要修理，需款六万二千元。如果不用电椅而另建煤气室，则开支更大，应拨经费二十万元。毒针行刑则非常“合算”，支持法案的州议员特别宣布，一针打下去，成本最多十元到二十元，何乐而不为。

【路透社伦敦七月十四日电】英国政府已要求警察对街头暴乱者采取更严厉的行动，表示愿意向警察提供准军事装备，如在北爱尔兰使用过的装甲车和塑料子弹枪。

内政大臣威廉·怀特洛在英国许多城市连续十个夜晚发生街头暴乱之后发表了讲话。他昨晚要警察对暴乱者转入进攻。

在他讲话后几个小时，英国中部和北部的一些城市又发生了暴乱，其中包括莱斯特、哈德斯菲尔德、德比和利物浦。

一些青年在莱斯特抢劫了商店，在德比放火烧了一个警察局，但是据报道，这次暴乱比伦敦、利物浦和其他地区以前发生的暴乱的规模要小。

暴乱主要发生在失业率高的城市，有时表现为种族间的紧张关系，但参加暴乱的常常是白人和黑人青年混杂在一起。

【德新社伦敦七月十三日电】内阁今天召开会议，讨论如何对付街头暴乱问题。政府人士说，内阁大臣们达成一项显然是折衷的方案，即加强警察和法庭的权力，同时，努力为失业青年创造就业机会。

内阁将在十六日敦促议会批准建立特别法庭来审讯暴乱分子，以及批准把数百万英镑作为中途停学的学生提供职业训练的特别开支，这些人目前在英国的失业者中是受打击最重的。

【合众国际社伦敦七月十三日电】内政大臣怀特洛授权使用橡皮子弹和水枪平息暴乱，这次暴乱已在几个英格兰城市里持续了十一天，今年第一次扩大到了苏格兰。

怀特洛对议会内政委员会说，将授权警察使用橡皮子弹和水枪平息城市暴乱。

他还说，可能使用兵营来收容暴乱罪犯以便给拥挤的监狱减轻负担。据《每日电讯报》说，伊丽莎白女王对不断发生暴乱感到“震惊”和“担忧”，她希望在白金汉宫听取撒切尔夫人的详细汇报。

撒切尔夫人在回答黑人领袖提出的警察骚扰了英格兰各大城市发生的许多暴乱问题时说，“不管有什么猜疑，我们都必须设法消除。”但她又说，“警察也必须认识到，法律是无肤色之分的”。撒切尔夫人还说，如果不同警察合作，那就会“无法无天”了。

她说过去的十一天（其间有五百一十八名警察受伤，并在暴乱和抢劫中有一千七百一十九人被捕）是她一九七九年五月上台以来最操心的十一天，十一天来她睡眠很少。

【法新社伦敦七月十三日电】昨晚已蔓延到苏格兰的骚乱仍在继续，但英国政府今天断言，骚乱在减少，局势得到了控制。

迄今为止，三十多个城市和居住区已发生了暴力事件，数百万人受了伤，二千五百五十四人被捕。

一些温和的大臣说，这次骚乱预示着严重的社会危机，但政府至今仍镇定自若。

保守党议员已要求镇压骚乱分子。一些坚持认为这次骚乱产生于地道的破坏行为的人说，应该对抢劫者实行体罚，宣布紧急状态，并派军队来干预。但是，政府仍在考虑采取某些紧急措施来对付暴力事件。

五角大楼正研究修改美“总统第五十八号指令”

这项指令规定一个疏散计划，以便在苏联进行核袭击时，总统及随从撤离白宫

【法新社华盛顿七月八日电】五角大楼正在仔细研究和修改“总统第五十八号指令”——在苏联进行核攻击时保护总统和他的主要文武助理的安全。这项指令规定了一个疏散计划——在十二至三十分钟内把总统及随从撤出白宫，转移到一处秘密地下指挥所。

卡特总统在一九八〇年七月下令在这方面采取特别的预防措施，结果制订了“总统第五十八号指令”。

美国总统必须在多长的时间内撤离白宫，当然取决于莫斯科决定发动核攻击时首先使用什么武器。

五角大楼认为，它能够通过间谍卫星和雷达探测系统发现苏联发射的洲际导弹。

在首都东南十五公里的安德鲁斯空军基地部署了四架严密防卫的波音747飞机。这些飞机一天二十四小时都处于戒备状态，时刻准备在数分钟内起飞。

这些波音飞机就是飞行指挥所，它们隶属于“国家紧急空中指挥所”。一旦华盛顿在核攻击中被摧毁，这个机构将代替白宫和五角大楼。

据估计总统及其工作

【法新社莫斯科七月一日电】住在这里的数以千计的外国人今天面临着排成长队争相购买普通莫斯科人可以得到的数量有限的食品和其他商品的前景。苏联决定取消（除了外交官以外）来自非共产党国家的外国人可以在专用的商店里使用特殊卢布这一权利之后，这些外国人的生活水平看来不可避免地要大大下降。

在宣布这一决定之后，包括英国记者、法国记者、美国记者、西德记者和意大利记者在内的约四十名外国记者立即给苏联外交部写了一份抗议书。

人员在遇到紧急情况时可以在十分钟内乘直升飞机迅速撤离白宫到安德鲁斯空军基地。

已编制了一份非常详细而又高度机密的名单，列出了与总统同行的文武助理的名字——在居住在华盛顿市区和郊区的三百万人中有五百人列在名单上。

但是这种疏散决不是十全十美的。

这些供指挥用的特殊波音飞机可以在不加燃料的情况下连续飞行十六个小时，当然也可以在空中加油。但是对波音飞机的涡轮喷气发动机加润滑油的工作却不能在空中进行。必须每七十二小时对涡轮喷气发动机加一次润滑油。

如果核冲突持续三天以上，那么总统的飞机队将不得不下陆。

在华盛顿地区，至少还有其他两个秘密指挥中

心，这是特别为在发生核战争时进行指挥而建立的。这两个中心都设在一座山中挖得很深的洞里，从白宫乘直升飞机飞行三十分钟可到那里。

最大的一个是在这里西北九十公里的弗吉尼亚州贝里维尔小镇附近的韦瑟山挖的洞。

韦瑟山是一座名副其实的地下城，水电全部自给。它能为两千人提供隐蔽所，拥有自己的清除放射性污染的中心。

第二个指挥中心设在这里以北约一百公里的雷文罗克山，距总统别墅戴维营只有七公里。

这两个指挥所都拥有设在西弗吉尼亚州哈珀斯费里以南，由美国电话电报公司修建的特别通讯联络系统。

但是，五角大楼官员们对于它们能够幸存下来的可能性，并不抱太多的幻想。

者的真正盟友的话，那就头脑太简单了。

人民党同现政权看上去的联盟实际上不过是摆摆样子而已，人民党想通过同崇拜伊斯兰准则的穆斯林拉关系来从中得到好处。

前总统巴尼萨德尔被免职就意味着美国机会主义目的告终；而目前看来苏联的机会来了，苏联企图把它的傀儡人民党强加给处于关键时刻的国家。

然而，应当记得，苏联及其分裂组织门徒完全打错了算盘，如果它们以为警觉的伊朗人民会给他们这种机会的话，他们就错了。伊朗人民如今经验丰富多了，他们只会对一个虔诚的穆斯林总统投信任票。

《德黑兰时报》社论说 苏企图把其傀儡人民党强加于伊朗

伊朗政府发言人在记者招待会上说 必须准备继续对付反对派的活动

【法新社德黑兰七月十三日电】伊朗政府发言人和行政事务部长贝扎德·纳巴维今天在这里说，伊朗的反对派正在重新组织起来，并准备进行更广泛的活动。

纳巴维在记者招待会上说，恐怖行为和破坏行动并没有结束。“尽管我们对他们进行了打击，但是我们决不能认为我们已经赢得了胜利，因为剩下

的（反对政府的人）数目还很多”。他说，“我们必须准备去对付他们今后的活动。当他们重新组织起来之后，他们很可能会再度开始行动”。

更正：本刊七月十四日第四版《今年世界谷物产量将创纪录》一文第三栏第七行数字有误，应为“二十八亿一千万蒲式耳”。

英国暴乱已从英格兰蔓延到苏格兰

庭权力

英内阁会议达成一项折衷方案 加强警察和法庭

同时努力为失业青年创造就业机会

法新社报道

苏联许多日用品缺乏，某些产品粗制滥造

【法新社莫斯科六月三十日电】苏联工会报纸《劳动报》今天概略地叙述了开始展开一场保护消费者运动的情况，着重指出缺少各种清洁剂、服装、鞋和电视机。

它还批评商品的质量差，这是对工业的缺点的指责。

它显著地报道了一伙人专门私卖清洁剂的情况。工厂和商店的五名高级负责人非法弄到五千包清洁剂，他们把这些清洁剂拿到黑市上卖掉了，从中净赚四万四千卢布，约合六万美元。

他们被分别判处六年到十年的劳动营徒刑。该报说，从他们的所作所为可以看出苏联制度的漏洞。在莫斯科，每人配给五包清洁剂。对某些肥皂也实行配给。什么东西好或难以弄到，那么这种东西就要实行配给。

这家报纸在另一篇文章中引述一位母亲的话说，“商店里连十一岁到十三岁的女孩穿的任何紧身衣裤或运动服都没有。有些号码的鞋买不到，上小学的女孩穿妈妈的高跟

鞋’。这类问题是苏联家庭每天必须解决的问题。实际上各种商品都缺乏：食品、服装、家具、书籍和其他许多商品都缺。顾客在商店外面排着长长的队是莫斯科和其他城市每天生活的特征。

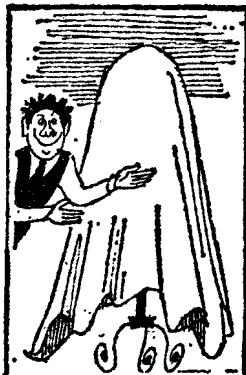
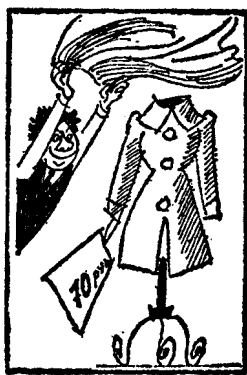
《劳动报》举例说明了缺少电视机的情况，它估计，就彩色电视机而言，约有百分之四十的需求不能得到满足。它说，根据官方的指标判断，甚

至到一九八五年产量也不够。

至于质量，《劳动报》说它对某些产品不耐用和粗制滥造感到惊讶，勃列日涅夫曾说过同样的话。

《劳动报》显然对国家工厂生产的各种牌子的彩色电视机有它自己的看法。看来，“海鸥牌”电视机是相当靠不住的。

《劳动报》说，甚至在它们出厂的时候，实际上就只有一半可以使用。



改头换面 变相涨价

说明：一、二、三，变……生产计划完成了！第一幅画上大衣的标价是七十卢布，第三幅画上标价改为170卢布。（原载苏联《真理报》）

【路透社伦敦七月十四日电】英国政府已要求警察对街头暴乱者采取更严厉的行动，表示愿意向警察提供准军事装备，如在北爱尔兰使用过的装甲车和塑料子弹枪。

内政大臣威廉·怀特洛在英国许多城市连续十个夜晚发生街头暴乱之后发表了讲话。他昨晚要警察对暴乱者转入进攻。

在他讲话后几个小时，英国中部和北部的一些城市又发生了暴乱，其中包括莱斯特、哈德斯菲尔德、德比和利物浦。

一些青年在莱斯特抢劫了商店，在德比放火烧了一个警察局，但是据报道，这次暴乱比伦敦、利物浦和其他地区以前发生的暴乱的规模要小。

暴乱主要发生在失业率高的城市，有时表现为种族间的紧张关系，但参加暴乱的常常是白人和黑人青年混杂在一起。

【德新社伦敦七月十三日电】内阁今天召开会议，讨论如何对付街头暴乱问题。政府人士说，内阁大臣们达成一项显然是折衷的方案，即加强警察和法庭的权力，同时，努力为失业青年创造就业机会。

内阁将在十六日敦促议会批准建立特别法庭来审讯暴乱分子，以及批准把数百万英镑作为中途停学的学生提供职业训练的特别开支，这些人目前在英国的失业者中是受打击最重的。

【合众国际社伦敦七月十三日电】内政大臣怀特洛授权使用橡皮子弹和水枪平息暴乱，这次暴乱已在几个英格兰城市里持续了十一天，今年第一次扩大到了苏格兰。

怀特洛对议会内政委员会说，将授权警察使用橡皮子弹和水枪平息城市暴乱。

他还说，可能使用兵营来收容暴乱罪犯以便给拥挤的监狱减轻负担。据《每日电讯报》说，伊丽莎白女王对不断发生暴乱感到“震惊”和“担忧”，她希望在白金汉宫听取撒切尔夫人的详细汇报。

撒切尔夫人在回答黑人领袖提出的警察骚扰了英格兰各大城市发生的许多暴乱问题时说，“不管有什么猜疑，我们都必须设法消除。”但她又说，“警察也必须认识到，法律是无肤色之分的”。撒切尔夫人还说，如果不同警察合作，那就会“无法无天”了。

她说过去的十一天（其间有五百一十八名警察受伤，并在暴乱和抢劫中有一千七百一十九人被捕）是她一九七九年五月上台以来最操心的十一天，十一天来她睡眠很少。

【法新社伦敦七月十三日电】昨晚已蔓延到苏格兰的骚乱仍在继续，但英国政府今天断言，骚乱在减少，局势得到了控制。

迄今为止，三十多个城市和居住区已发生了暴力事件，数百万人受了伤，二千五百五十四人被捕。

一些温和的大臣说，这次骚乱预示着严重的社会危机，但政府至今仍镇定自若。

保守党议员已要求镇压骚乱分子。一些坚持认为这次骚乱产生于地道的破坏行为的人说，应该对抢劫者实行体罚，宣布紧急状态，并派军队来干预。但是，政府仍在考虑采取某些紧急措施来对付暴力事件。

五角大楼正研究修改美“总统第五十八号指令”

这项指令规定一个疏散计划，以便在苏联进行核袭击时，总统及随从撤离白宫

【法新社华盛顿七月八日电】五角大楼正在仔细研究和修改“总统第五十八号指令”——在苏联进行核攻击时保护总统和他的主要文武助理的安全。这项指令规定了一个疏散计划——在十二至三十分钟内把总统及随从撤出白宫，转移到一处秘密地下指挥所。

卡特总统在一九八〇年七月下令在这方面采取特别的预防措施，结果制订了“总统第五十八号指令”。

美国总统必须在多长的时间内撤离白宫，当然取决于莫斯科决定发动核攻击时首先使用什么武器。

五角大楼认为，它能够通过间谍卫星和雷达探测系统发现苏联发射的洲际导弹。

在首都东南十五公里的安德鲁斯空军基地部署了四架严密防卫的波音747飞机。这些飞机一天二十四小时都处于戒备状态，时刻准备在数分钟内起飞。

这些波音飞机就是飞行指挥所，它们隶属于“国家紧急空中指挥所”。一旦华盛顿在核攻击中被摧毁，这个机构将代替白宫和五角大楼。

据估计总统及其工作

【法新社莫斯科七月一日电】住在这里的数以千计的外国人今天面临着排成长队争相购买普通莫斯科人可以得到的数量有限的食品和其他商品的前景。苏联决定取消（除了外交官以外）来自非共产党国家的外国人可以在专用的商店里使用特殊卢布这一权利之后，这些外国人的生活水平看来不可避免地要大大下降。

在宣布这一决定之后，包括英国记者、法国记者、美国记者、西德记者和意大利记者在内的约四十名外国记者立即给苏联外交部写了一份抗议书。

人员在遇到紧急情况时可以在十分钟内乘直升飞机迅速撤离白宫到安德鲁斯空军基地。

已编制了一份非常详细而又高度机密的名单，列出了与总统同行的文武助理的名字——在居住在华盛顿市区和郊区的三百万人中有五百人列在名单上。

但是这种疏散决不是十全十美的。

这些供指挥用的特殊波音飞机可以在不加燃料的情况下连续飞行十六个小时，当然也可以在空中加油。但是对波音飞机的涡轮喷气发动机加润滑油的工作却不能在空中进行。必须每七十二小时对涡轮喷气发动机加一次润滑油。

如果核冲突持续三天以上，那么总统的飞机队将不得不下陆。

在华盛顿地区，至少还有其他两个秘密指挥中

心，这是特别为在发生核战争时进行指挥而建立的。这两个中心都设在一座山中挖得很深的洞里，从白宫乘直升飞机飞行三十分钟可到那里。

最大的一个是在这里西北九十公里的弗吉尼亚州贝里维尔小镇附近的韦瑟山挖的洞。

韦瑟山是一座名副其实的地下城，水电全部自给。它能为两千人提供隐蔽所，拥有自己的清除放射性污染的中心。

第二个指挥中心设在这里以北约一百公里的雷文罗克山，距总统别墅戴维营只有七公里。

这两个指挥所都拥有设在西弗吉尼亚州哈珀斯费里以南，由美国电话电报公司修建的特别通讯联络系统。

但是，五角大楼官员们对于它们能够幸存下来的可能性，并不抱太多的幻想。

者的真正盟友的话，那就头脑太简单了。

人民党同现政权看上去的联盟实际上不过是摆摆样子而已，人民党想通过同崇拜伊斯兰准则的穆斯林拉关系来从中得到好处。

前总统巴尼萨德尔被免职就意味着美国机会主义目的告终；而目前看来苏联的机会来了，苏联企图把它的傀儡人民党强加给处于关键时刻的国家。

然而，应当记得，苏联及其分裂组织门徒完全打错了算盘，如果它们以为警觉的伊朗人民会给他们这种机会的话，他们就错了。伊朗人民如今经验丰富多了，他们只会对一个虔诚的穆斯林总统投信任票。

《德黑兰时报》社论说 苏企图把其傀儡人民党强加于伊朗

伊朗政府发言人在记者招待会上说 必须准备继续对付反对派的活动

【法新社德黑兰七月十三日电】伊朗政府发言人和行政事务部长贝扎德·纳巴维今天在这里说，伊朗的反对派正在重新组织起来，并准备进行更广泛的活动。

纳巴维在记者招待会上说，恐怖行为和破坏行动并没有结束。“尽管我们对他们进行了打击，但是我们决不能认为我们已经赢得了胜利，因为剩下

的（反对政府的人）数目还很多”。他说，“我们必须准备去对付他们今后的活动。当他们重新组织起来之后，他们很可能会再度开始行动”。

更正：本刊七月十四日第四版《今年世界谷物产量将创纪录》一文第三栏第七行数字有误，应为“二十八亿一千万蒲式耳”。

英国暴乱已从英格兰蔓延到苏格兰

庭权力

同时努力为失业青年创造就业机会

英内阁会议达成一项折衷方案 加强警察和法

法新社报道

苏联许多日用品缺乏，某些产品粗制滥造

【法新社莫斯科六月三十日电】苏联工会报纸《劳动报》今天概略地叙述了开始展开一场保护消费者运动的情况，着重指出缺少各种清洁剂、服装、鞋和电视机。

它还批评商品的质量差，这是对工业的缺点的指责。

它显著地报道了一伙人专门私卖清洁剂的情况。工厂和商店的五名高级负责人非法弄到五千包清洁剂，他们把这些清洁剂拿到黑市上卖掉了，从中净赚四万四千卢布，约合六万美元。

他们被分别判处六年到十年的劳动营徒刑。该报说，从他们的所作所为可以看出苏联制度的漏洞。在莫斯科，每人配给五包清洁剂。对某些肥皂也实行配给。什么东西好或难以弄到，那么这种东西就要实行配给。

这家报纸在另一篇文章中引述一位母亲的话说，“商店里连十一岁到十三岁的女孩穿的任何紧身衣裤或运动服都没有。有些号码的鞋买不到，上小学的女孩穿妈妈的高跟

鞋’。这类问题是苏联家庭每天必须解决的问题。实际上各种商品都缺乏：食品、服装、家具、书籍和其他许多商品都缺。顾客在商店外面排着长长的队是莫斯科和其他城市每天生活的特征。

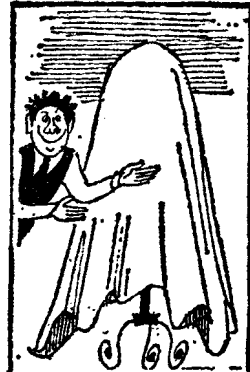
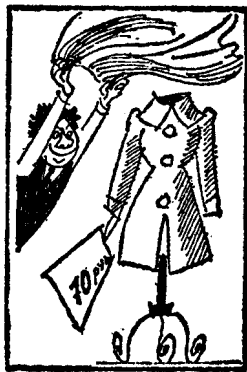
《劳动报》举例说明了缺少电视机的情况，它估计，就彩色电视机而言，约有百分之四十的需求不能得到满足。它说，根据官方的指标判断，甚

至到一九八五年产量也不够。

至于质量，《劳动报》说它对某些产品不耐用和粗制滥造感到惊讶，勃列日涅夫曾说过同样的话。

《劳动报》显然对国家工厂生产的各种牌子的彩色电视机有它自己的看法。看来，“海鸥牌”电视机是相当靠不住的。

《劳动报》说，甚至在它们出厂的时候，实际上就只有一半可以使用。



改头换面 变相涨价

说明：一、二、三，变……生产计划完成了！第一幅画上大衣的标价是七十卢布，第三幅画上标价改为170卢布。（原载苏联《真理报》）